

55^e Concours Scolaire de Patois Abbé Jean-Baptiste Cerlogne

Rire, courir, jouer
au fil des générations

PONTEY 11 et 12 mai 2017



L'ASSESEUR régional
à l'éducation et à la culture

LE SYNDIC
de la Commune de Pontey

ont le plaisir
de vous inviter à la fête de la

55^e édition du **Concours
Scolaire de Patois
Abbé Jean-Baptiste Cerlogne**



programme de la fête

À partir de 8h30 Accueil des participants

de 9h à 16h Activités sur le thème du Concours
et de découverte de Pontey

12h Rencontre avec les autorités
et remise des prix « Ami de Cerlogne »

de 11h à 14h Déjeuner libre

16h Départ des classes

Expositions:

- Travaux du Concours Cerlogne (chapiteau - aire de sport Mésaney)
- Pontey en miniature et les moulins de la vallée du Cervin (salle culture - maison de repos)
- Histoire de la luge (salle - aire de sport Mésaney)
- Pontey d'antan (chapiteau - aire de sport Mésaney)
- Les meules de la Valmériana (place François Verthuy)

Autres activités:

- VTT (bike park - aire de sport Mésaney)
- Le jeu du palet (aire de sport Mésaney)
- Djouèn avoué la toupi (aire de sport Mésaney)

Maternelles et Primaires

1. Spectacle théâtral: *Voyadzo deun lo ten a traver lé jénérachón* (salle conseil - maison communale)
2. Parcours ludique de découverte du territoire
3. Parcours de gymkhana (court de tennis - aire de sport Mésaney)
4. Photovideoebox (salle culture - maison communale)



Moyennés et Supérieures

5. Animation théâtrale: *Lo martchà fo dé Ponté* (salle inférieure - patronage)
6. Parcours ludique de découverte du territoire
7. Photovideoebox (salle culture - maison communale)



ÉCOLES PARTICIPANTES

écoles maternelles

Aoste - Villaggio Dora
Aoste - Don Bosco
Aosté - Excenex
Aoste - Porossan
Arnad
Brusson
Challand-Saint-Anselme
Challand-Saint-Victor
Champorcher
Courmayeur - Luisa Proment
Donnas - Vert
Gignod
Gressan Chef-lieu
Gressoney-La-Trinité
Gressoney-Saint-Jean
Hône

Jovençan
La Salle - Derby
Morgex
Perloz
Pontey
Saint-Christophe - Pallein
Saint-Nicolas
Saint-Vincent - Chef-lieu
Saint-Vincent - Moron
Sarre - Chesallet
Sarre - Montan
Valgrisenche
Valsavarenche
Valtournenche - Breuil
Verrayes - Chef-lieu

écoles primaires

Arnad
Ayas
Brusson
Challand-Saint-Victor
Champorcher
Châtillon - La Sounère
Cogne
Donnas - Vert
Gignod - Variney
Gressoney-La-Trinité
Gressoney-Saint-Jean
Hône
Issogne
Oyace
Perloz

Pontey
Roisan
Saint-Christophe - Bret
Saint-Christophe - Pallein
Saint-Nicolas
Saint-Vincent - Moron
Sarre - Chef-lieu
Valgrisenche
Valpelline
Valsavarenche
Villeneuve

Ronco Canavese (TO)
Valprato Soana (TO)

écoles moyennes et supérieures

Brusson
Châtillon
Villeneuve

IPR Aoste
Écoles de Savoie (France)

SABATO 13 E DOMENICA 14 MAGGIO

Orario 9-12, 15-18

IN OCCASIONE DELLA FETE DE CLOTURE DE LA 55^e EDITION DU CONCOURS SCOLAIRE DE PATOIS ABBE JEAN-BAPTISTE CERLOGNE SARANNO VISITABILI LE SEGUENTI MOSTRE

“Le village au coeur du village”*

Pontey in miniatura, con personaggi in movimento riprodotti in scala dal nostro concittadino Serafino Servodidio, visitabile presso la nuova sala sottostante la microcomunità (lato Ovest).



*nei giorni a seguire la mostra sarà visitabile previo appuntamento al numero 0166/30144

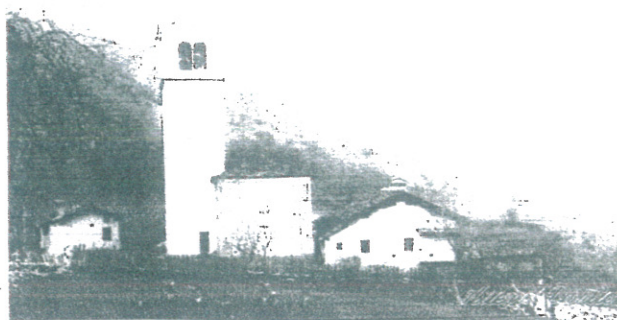
“La storia dello slittino”

Visitabile presso l'area sportiva di Mésaney (ex uffici comunali).



“I lavori del Concours Cerlogne di oggi e d'antan realizzati dai bambini delle scuole di Pontey”** e la mostra fotografica “Pontey d'antan”

Visitabile presso l'area sportiva di Mésaney (tensostruttura).



** nei giorni a seguire chi avesse il piacere di visionare i lavori “d'antan” realizzati dalle scolaresche di Pontey è invitato a contattare o a recarsi presso l'Ufficio anagrafe per il prestito del materiale